

(N° 407)

Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 20 JUILLET 1923.

Proposition de loi modifiant la loi organique de l'enseignement primaire.

DÉVELOPPEMENTS

MESSIEURS,

L'indemnité familiale allouée au personnel de l'État peut être majorée par simple décision prise en Conseil des Ministres. Une seule catégorie d'agents ne peut jouir du bénéfice de cette mesure, notamment les instituteurs. En effet, le montant de l'indemnité familiale qui leur est allouée est fixé par une loi et ne peut dès lors être modifié que par une loi.

Pour que les instituteurs puissent obtenir dorénavant la même indemnité familiale que les autres agents de l'État, nous avons l'honneur de déposer la présente proposition de loi; nous sommes convaincus que la Chambre lui réservera un accueil favorable.

HENRI HEYMAN.

2

(3)

(N° 407)

Kamer der Volksvertegenwoordigers.

VERGADERING VAN 20 JULI 1923.

Wetsvoorstel houdende wijziging der wet tot regeling van het lager onderwijs.

TOELICHTING.

MIJNE HEEREN,

Door een enkele beslissing van den Ministerraad kan de gezinsvergoeding, toegekend aan het Staatspersoneel, verhoogd worden.

Er is ééne categorie van agenten, die de voordeelen van dezen maatregel niet kunnen genieten : het zijn de onderwijzers. Inderdaad, het bedrag hunner gezinsvergoeding is door eene wet vastgesteld en kan dus alleen door eene wet veranderd worden.

't Is om in de toekomst toe te laten dat de onderwijzers dezelfde gezinsvergoeding zouden kunnen genieten als de andere openbare bedienden dat wij dit klein wetsvoorstel neerleggen, met de vaste hoop dat de Kamer het gunstig zal onthalen.

HENDRIK HEYMAN.

(4)

ANNEXE AU N° 407.**BIJLAGE VAN N° 407.**

Proposition de loi modifiant la loi organique de l'enseignement primaire.

Wetsvoorstel houdende wijziging der wet tot regeling van het lager onderwijs.

ARTICLE UNIQUE.**EENIG ARTIKEL.**

L'article 29, 3°, de la loi organique de l'enseignement primaire est modifié comme suit :

Artikel 29, n° 3°, der wet tot regeling van het lager onderwijs wordt gewijzigd als volgt :

Une indemnité familiale égale à celle dont jouissent les fonctionnaires de l'État. Cette indemnité ne pourra jamais être inférieure à fr. 182.50 par enfant mineur à charge des instituteurs ou institutrices mariés. **(La suite comme à l'art. 29, 3°.)**

Eene gezinsvergoeding van gelijk bedrag als die verleend aan 's Rijks ambtenaren. Deze vergoeding mag in geen geval minder bedragen dan fr. 182.50 voor elk minderjarig kind ten laste van de gehuwde onderwijzers of onderwijzeressen. **(Het overige zooals in art. 29, 3°.)**

Henri HEYMAN.

P. POULLET.

Th. GOLLIER.

Alf. VAN HOECK.

H. MARCK.

H. VERGELS.